

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ДОКУМЕНТЫ

МЕМОРАНДУМ О ВЗАИМОПОНИМАНИИ МЕЖДУ ЕВРАЗИЙСКОЙ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ КОМИССИЕЙ И АССОЦИАЦИЕЙ ГОСУДАРСТВ ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ В ОБЛАСТИ ЭКОНОМИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

Евразийская экономическая комиссия и Ассоциация государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), далее именуемые Сторонами, признавая значимость развития более тесного экономического взаимодействия между Евразийским экономическим союзом (ЕАЭС) и АСЕАН, выражая желание заложить основу для активизации взаимодействия и развития новых направлений сотрудничества между Сторонами, признавая важность экономического сотрудничества для интеграции в мировую экономику и международную торговую систему в целом, основываясь на принципах взаимоуважения, прозрачности, взаимовыгодного сотрудничества и равенства Сторон, пришли к взаимопониманию о нижеследующем:

И. Цель

Целью настоящего Меморандума является содействие экономическому сотрудничеству для расширения торгово-экономического и инвестиционного взаимодействия между государствами–членами ЕАЭС и государствами–членами АСЕАН.

II. Направления сотрудничества

1. Стороны в рамках своей компетенции будут осуществлять сотрудничество по следующим направлениям:
 - а) таможенное регулирование и упрощение процедур торговли;
 - б) санитарные и фитосанитарные меры;
 - в) техническое регулирование;
 - г) электронная торговля;
 - д) торговля услугами и инвестиции;
 - е) развитие предпринимательства, в первую очередь для микро-, малых и средних предприятий;
 - ж) иные направления по согласованию Сторон.

III. Формы сотрудничества

Сотрудничество в рамках настоящего Меморандума может осуществляться путем:

а) проведения конференций, форумов, семинаров, круглых столов, в том числе с возможным участием представителей органов государственной власти и бизнес-сообществ государств — членов ЕАЭС и государств — членов АСЕАН;

б) обмена информацией в соответствии с нормами, правилами и административными процедурами Сторон, а также государств — членов ЕАЭС и государств — членов АСЕАН;

в) обмена опытом в области региональной экономической интеграции;

г) реализации иных мероприятий по согласованию Сторон.

IV. Реализация

1. Стороны будут стремиться поддерживать регулярные контакты путем организации совместных консультаций в целях реализации настоящего Меморандума.

2. Взаимодействие Сторон будет осуществляться на основе программы сотрудничества, которая будет разработана и согласована Сторонами.

V. Конфиденциальность

Стороны будут обеспечивать конфиденциальность и не будут раскрывать или передавать третьей стороне документы, информацию или данные, полученные в результате реализации настоящего Меморандума или в соответствии с настоящим Меморандумом, без предварительного письменного согласия Стороны, предоставившей информацию. Данное положение будет применяться и после прекращения применения настоящего Меморандума. Настоящий Меморандум не предполагает обмена информацией, доступ к которой ограничен в соответствии с международными договорами и актами, составляющими право ЕАЭС и право АСЕАН, а также законодательством государств – членов ЕАЭС и государств – членов АСЕАН.

VI. Применение

1. Настоящий Меморандум не является международным договором, не устанавливает и не создает для Сторон юридически обязывающих прав и обязательств, регулируемых международным правом.

2. В настоящий Меморандум по письменному согласию Сторон в любое время могут быть внесены изменения (поправки). Любые изменения (поправки) оформляются в письменной форме и подписываются Сторонами. Такие изменения (поправки) являются неотъемлемой частью настоящего Меморандума и применяются с даты, определяемой Сторонами.

3. Настоящий Меморандум применяется с даты его подписания и до прекращения его применения любой из Сторон в соответствии с пунктом 1 раздела IX настоящего Меморандума.

VII. Финансовые расходы

Любые финансовые расходы, связанные с реализацией настоящего Меморандума, будут согласовываться Сторонами в каждом конкретном случае с учетом наличия средств, персонала и других ресурсов.

VIII. Урегулирование споров

Вопросы, возникающие в ходе реализации настоящего Меморандума или касающиеся его реализации, разрешаются по взаимной договоренности путем консультаций между Сторонами без обращения к третьей стороне или к международному суду.

IX. Прекращение

1. Любая из Сторон вправе прекратить применение настоящего Меморандума посредством направления другой Стороне соответствующего письменного уведомления не менее чем за 6 месяцев до предполагаемой даты прекращения его применения.

2. Если иное не согласовано Сторонами, прекращение применения настоящего Меморандума не влияет на реализацию мероприятий и проектов, начатых до его прекращения.

Подписано в городе Сингапуре 14 ноября 2018 года в двух экземплярах, каждый на русском и английском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу. В случае разночтений в толковании или применении настоящего Меморандума используется текст на английском языке.

За Евразийскую
экономическую комиссию (ЕЭК)

За Ассоциацию государств
Юго-Восточной Азии (АСЕАН)

Тигран Саркисян
Председатель Коллегии ЕЭК

Дато Лим Джок Хой
Генеральный секретарь АСЕАН